Wired Optical Mouse

Getting to know your wired optical mouse

Package contents



Wired Optical Mouse



Quick Start Guide

If any of the above items is damaged or missing, contact your retailer.

繁體中文

包裝內容物

・ 有線光學滑鼠 ・ 快速使用指南

注意：若以上列出的任何一個項目損壞或丟失，請盡速與您的經銷商聯絡。

简体中文

包装内容物

・ 有线光电鼠标 ・ 快速使用指南

注意：若以上列出的任何一个项目损坏或丢失，请尽快与您的经销商联系。

FRANÇAIS

Contenu de la boîte

• Souris optique filaire • Guide de démarrage rapide

REMARQUE : Si l'un des éléments est endommagé ou manquant, contactez votre revendeur.

DEUTSCH

Packungsinhalt

• Kabelgebundene, optische Maus • Schnellstarthilfe

HINWEIS: Sollten die Artikel beschädigt oder nicht vorhanden sein, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.

ITALIANO

Contenuto della Confezione

• Mouse Ottico con Cavo • Guida Rapida

NOTA: In caso di articoli danneggiati o mancanti, contattare il rivenditore.

日本語

パッケージの内容

• 光学式マウス • クイックスタートガイド

ご**注意：** 付属品が足りないときや破損しているときは、販売店様にご連絡ください。

한국어

패키지 구성

• 무선 옵티컬 마우스 • 빠른 시작 안내 설명서

참고: 위의 항목 중 하나라도 유실되어 있거나 손상되어 있을 경우 즉시 구입처에 문의해 주십시오.

РУССКИЙ

Комплект поставки

• Проводная оптическая мышь • Краткое руководствоПРИМЕЧАНИЕ: Если что-то отсутствует или повреждено.

ČEŠTINA

Obsah krabice

• Optická myš s kabelem • Stručná příručka

POZNÁMKA: Pokud je některá z položek poškozena nebo chybí, obraťte se na prodejce.

MAGYAR

A csomag tartalma

• Vezetékes optikai egér • Gyors üzembe helyezési útmutató

MEGJEGYZÉS: Amennyiben a tételek közül bármelyik sérült vagy hiányzik, lépjen kapcsolatba a forgalmazóval.

POLSKI

Zawartość opakowania

• Przewodowa mysz optyczna • Przewodnik szybkiego startu

UWAGA: W przypadku uszkodzenia lub braku któregoś z elementów skontaktuj się ze sprzedawcą.

PORTUGUÊS

Conteúdo da embalagem

• Rato óptico com fios • Guia de consulta rápida

NOTA: Caso qualquer um dos itens esteja danificado ou em falta, contacte imediatamente a loja onde adquiriu o produto.

ROMÂNĂ

Conținut pachet

• Mouse optic cu fir • Ghid rapid de pornire

NOTĂ: Dacă oricare din articole este deteriorat sau lipsă, contactați vânzătorul dvs.

SLOVENSKY

Obsah balenia

• Káblová optická myš • Stručný návod na používanie

POZNÁMKA: Ak je ktorákoľvek z položiek poškodená alebo chýba, spojte sa so svojim predajcom.

SLOVENŠČINA

Vsebina paketa

• Kabelska optična miška • Vodič za hitro uporabo

OPOMBA: Če opazite, da je katerikoli od spodnjih elementov poškodovan ali manjka, stopite v stik s prodajalcem.

ESPAÑOL

Contenidos del embalaje

• Ratón óptico con cable • Guía de Inicio Rápido

NOTA: Si falta cualquier elemento o si está dañado, contacte con su proveedor.

ไทย

สิ่งต่างๆ ในกล่องบรรจุ

• ออปติคัลเมาส์แบบมีสาย • คู่มือเริ่มต้นอย่างเร็ว

หมายเหตุ: ถ้ามีรายการใดๆ เสียหายหรือหายไป ให้ติดต่อร้านค้าปลีกที่คุณซื้อมา

TÜRKÇE

Paket İçeriği

• Kablolu Optik Mouse • Hızlı Başlangıç Kılavuzu

NOT: İçindekilerden herhangi biri hasar görmüşse veya eksikse, mağazanız ile iletişim kurun.

УКРАЇНСЬКА

До комплекту входять

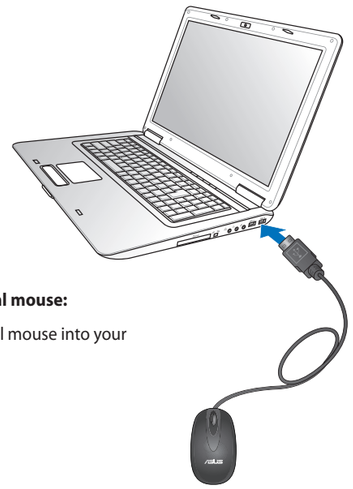
• Дротова оптична миша • Стисле керівництво для початку роботи

ПРИМІТКА: Якщо будь-який предмет пошкоджений або відсутній, зверніться до розповсюджувача.

REACH

Complying with the REACH (Registration, Evaluation, Authorisation, and Restriction of Chemicals) regulatory framework, we published the chemical substances in our products at ASUS REACH website at **http://green.asus.com/english/REACH.htm**.

Installing your wired optical mouse



To install your wired optical mouse:

• Insert the wired optical mouse into your computer's USB port.

繁體中文

請依據以下步驟安裝有線光學滑鼠：

・ 將有線光學滑鼠插入電腦的 USB 連接埠。

简体中文

请依据以下步骤安装有线光电鼠标：

• 将有线光电鼠标插入电脑的 USB 接口。

FRANÇAIS

Pour installer votre souris optique filaire :

• Connectez la souris optique filaire à l'un des ports USB de votre ordinateur.

DEUTSCH

Einrichtung Ihrer optischen, kabelgebundenen Maus:

• Verbinden Sie die Maus mit einem USB-Anschluss Ihres Computers.

ITALIANO

Per installare il mouse ottico con cavo:

• Inserire il mouse nella porta USB del computer.

日本語

光学式マウスを取り付ける：

• 光学式マウスをコンピューターのUSBポートに接続します。

한국어

유선 옵티컬 마우스 설치

• 무선 옵티컬 마우스를 컴퓨터의 USB 포트에 연결해 주십시오.

РУССКИЙ

Для установки проводной оптической мыши:

• Подключите проводную оптическую мышь к USB порту Вашего компьютера.

ČEŠTINA

Pokyny pro instalaci optické myši s kabelem:

• Připojte optickou myš s kabelem k portu USB počítače.

MAGYAR

A vezetékes optikai egér telepítéséhez:

• Csatlakoztassa a vezetékes optikai egeret a számítógép USB-csatlakozójához.

POLSKI

Instalowanie przewodowej myszy optycznej:

• Włożyć wtyczkę przewodowej myszy optycznej do gniazda USB komputera.

PORTUGUÊS

Para instalar o rato óptico com fios:

• Ligue o rato óptico com fios à porta USB do computador.

ROMÂNĂ

Pentru instalarea mouse-lui optic cu fir:

• Introduceți mouse-ul optic în portul USB al computerului dvs.

SLOVENSKY

Inštalácia káblovej optickej myši:

• Pripojte káblovú optickú myš k USB portu počítača.

SLOVENŠČINA

Namestitev kabelske optične miške:

• Kabelsko optično miško vstavite v vrata USB na računalniku.

ESPAÑOL

Para instalar su ratón óptico cableado:

• Conecte el ratón óptico con cable en el puerto USB de su ordenador.

ไทย

ในการติดตั้งออปติคัลเมาส์แบบมีสาย:

• เสียบออปติคัลเมาส์แบบมีสายลงในพอร์ต USB ของคอมพิวเตอร์ของคุณ

TÜRKÇE

Kablolu optik mouse'nuzu kurmak için:

• Kablolu optik mouse'unuzu bilgisayarın USB bağlantı noktasına takın.

УКРАЇНСЬКА

Щоб інсталювати дротову оптичну мишу:

• Вставте дротову оптичну мишу до порту USB на комп'ютері.